



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/35/306

S/14021

26 June 1980

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة الخامسة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة الخامسة والثلاثون
البندان ٢٢ و ٥٠ من القائمة الأولية*
الحالة في كموتشيا
استعراض تنفيذ الاعلان الخاص بتميز
الأمن الدولي

رسالة مؤرخة في ٢٥ حزيران/يونيه ١٩٨٠
موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم
لكموتشيا الديمقراطية لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أحيل اليكم طي هذا ، لعلمكم ، بيانا مؤرخا في ٢٤ حزيران/يونيه ١٩٨٠ صادرا
عن المتحدث باسم وزارة خارجية كموتشيا الديمقراطية بشأن الاجتماع الوزاري لرابطة أمم جنوب شرقي
آسيا .

وأكون ممتنا لو علمتم على تعميم هذا النص بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة
تحت البندين ٢٢ و ٥٠ من القائمة الأولية ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) ثيون براسيت

السفير

الممثل الدائم لكموتشيا الديمقراطية

• A/35/50

*

المرفق

بيان المتحدث باسم وزارة خارجية كمبوتشيا الديمقراطية
بشأن الاجتماع الوزاري لرابطة
أمم جنوب شرقي آسيا في كوالالمبور

٢٤ حزيران / يونيو ١٩٨٠

تعقد بلدان رابطة أمم جنوب شرقي آسيا يومي ٢٥ و ٢٦ حزيران / يونيو ١٩٨٠ اجتماعا على المستوى الوزاري تناقش فيه عددا من المشاكل منها المشكلة الكمبوتشية . ويأتي استعراض مشكلة كمبوتشيا في وقت بلغ فيه كفاح شعب وحكومة كمبوتشيا الديمقراطية منعطفا استراتيجيا هاما . ان طغمة لي دوان لم يعد لديها أية امكانية لابطال كمبوتشيا الديمقراطية عسكريا . ان قوات الاحتلال الفيتنامية تتورط دون أن يكون في وسعها الخلاص كما أنها في طريقها الى زوال لا رجعة فيه ، بينما تتطور الحالة بالنسبة لكمبوتشيا الديمقراطية تطورا مواتيا أكثر فأكثر .

ان جيش كمبوتشيا الديمقراطية الوطني ما فتى ينمو ويتعزز سوا من حيث الكم أو النوع . وشعب كمبوتشيا بأسره يقف الى جانب جبهة الوحدة القومية الوطنية الديمقراطية الكبرى لكمبوتشيا وحكومة كمبوتشيا الديمقراطية لمحاربة طغمة لي دوان .

لقد أدى تطور الحالة السياسية منذ بداية سنة ١٩٨٠ ، الى وجود العدو الفيتنامي في حالة حصار مواتية الى أبعد الحدود لأنشطة المفاوضين والجيش الوطني لكمبوتشيا الديمقراطية التي انتشرت في البلد بأكمله بما في ذلك بنوم بنه .

ان هذا الكفاح قد فرض على شعب وحكومة كمبوتشيا الديمقراطية . وهو لا يهدف إلا الى تأمين خلاص وبقاء دولة كمبوتشيا والعنصر الكمبوتشي حتى تظل كمبوتشيا بلدا مستقلا ، متحدا ، ديمقراطيا مسالما ، محايدا ، غير منحاز ، خال من أية قاعدة عسكرية أجنبية . ويشكل هذا الكفاح في نفس الوقت مساهمة مباشرة ونشطة في الدفاع عن سلم واستقرار كل من جنوب شرقي آسيا وآسيا والعالم ضد المعتدين والتوسعيين الاقليميين والعالميين .

ان شعب وحكومة كمبوتشيا الديمقراطية لا يريدان الحرب ولا يتطلعان إلا الى التعايش في سلم واقامة علاقات طيبة مع جميع البلدان القريبة والبعيدة . ولذلك فانهما سيشعران بسعادة بالغة فيما لو وجد حل سريع لمشكلة كمبوتشيا . إلا أن الحل العادل لهذه المشكلة يتطلب انسحاب جميع القوات الفيتنامية من كمبوتشيا وفقا لقرار الأمم المتحدة ٢٢/٣٤ ، وكما أوصت بذلك بلدان رابطة أمم جنوب شرقي آسيا . ان أي حل آخر سوف يمكّن سلطات هانوي من اضافة الطابع الشرعي على عدوانها وسيعني قبول الأمر الواقع ويفسح المجال لهذه السلطات بمواصلة سيطرتها على كمبوتشيا التي ستستمر معاناتها عند ذلك الى الأبد .

ان أى نحل آخر سيفتح الطريق أمام مشاريع هانوى التوسعية في جنوب شرقي آسيا ، التسي سيظل السلم والاستقرار والأمن بها مهددين بصورة خطيرة .

ان وزارة خارجية كمبوتشيا الديمقراطية تصر على أن تؤكد من جديد الموقف والتدابير التي أوصت بها حكومة كمبوتشيا الديمقراطية لحل المشكلة الكمبوتشية كما جاءت في اعلان وزارة خارجية كمبوتشيا الديمقراطية المؤرخ في ٥ أيار/مايو ١٩٨٠ وفي بيان رئاسة مجلس وزراء كمبوتشيا الديمقراطية المؤرخ في ٧ حزيران/يونيه ١٩٨٠ وهي :

- أولا : يجب أن تسحب هانوى جميع قواتها من كمبوتشيا .

- ثانيا : بعد انسحاب جميع القوات الفيتنامية من كمبوتشيا ، يختار شعب كمبوتشيا حكومة الوطنية عن طريق انتخابات عامة ، حرة باقتراع مباشر وسري تحت اشراف مباشر من الأمين العام للأمم المتحدة أو مثليه .

- ثالثا : يعلن شعب وحكومة كمبوتشيا الديمقراطية مرة اخرى أنهما لا يحملان أية كراهية للشعب الفيتنامي ولفيتنام ولا يطالها ن بأية تعويضات شريطة أن تسحب هانوى جميع قواتها من كمبوتشيا .

ان هذا الموقف والتدابير الثلاثة المشار إليها آنفا ، أكثر واقعية وسلامة وعدلا من أى وقت مضى لأنها تستجيب للأمني العميقة لشعب كمبوتشيا بأسره وللمصالح المشروعة لجميع بلدان جنوب شرقي آسيا وآسيا والمحيط الهادئ والعالم .

ان الاجتماع الوزاري الحالي لبلدان رابطة أمم جنوب شرقي آسيا يتسم بأهمية بالغة وسيكون له بالتأكيد أثر على بلدان رابطة أمم جنوب شرقي آسيا ازاء حالة لم يعد في وسع هانوى أن تحقق فيها أطماعها للسيطرة عسكريا على كمبوتشيا وتمارس فيها أنشطة دبلوماسية مكثفة لا شاعة الفرقة في رابطة أمم جنوب شرقي آسيا في محاولة لاضفاء الشرعية على عدوانها الذي تشير اليه بوصفه أمرا واقعا . ان حكومة كمبوتشيا الديمقراطية تثق تماما في حكمة وعدالة جميع حكومات رابطة أمم جنوب شرقي آسيا والبلدان الاخرى المحبة للسلم والعدل التي ستشارك في مؤتمر الرابطة . وتعرب حكومة كمبوتشيا الديمقراطية عن اعتقادها بأن جميع هذه الحكومات ستواصل كما فعلت في الماضي تأييد موقف حكومة كمبوتشيا الديمقراطية المتعلق بحل المشكلة الكمبوتشية والكفاح العادل الحالي لشعب وحكومة كمبوتشيا الديمقراطية .